

WASHTOWER

WSCI070

600988/601014/601040

Installationsanleitung
Installation instructions
Installatie instructies
Notice de montage
Instrucciones de instalación
Instruções de instalação
Installations instruktioner
Istruzioni per l'installazione
Installasjonsveiledning
Installations instruktioner

DE- Für die Montage, bitte beiliegender Anweisung folgen

EN- Before starting, refer to the assembling advice in annex

NL- Voordat u begint Zie de installatie-instructies

FR- Avant de commencer, se reporter aux conseils de montage en annexe

ES- Antes de comenzar referirse a las instrucciones de instalación

PT- Antes de começar a consultar as instruções de instalação

SWE- Innan du börjar se Installationsanvisningen

IT- Avanti di cominciare, riportate agli consigli di montaggio

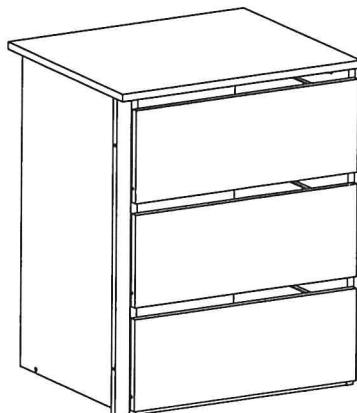
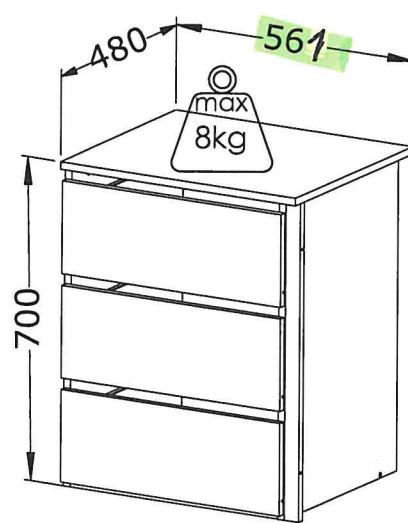
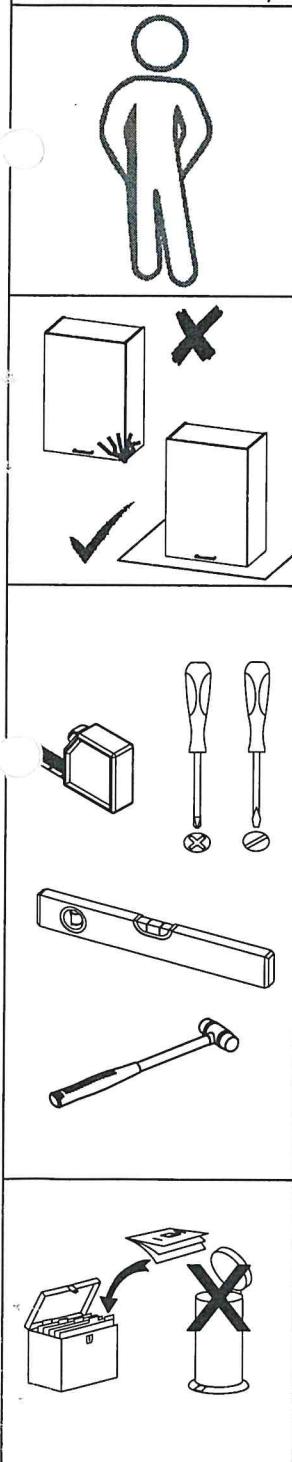
NO- Før du starter, se monteringsrådene i vedlegget

DK- Før du starter, se monteringsvejledningen i bilaget

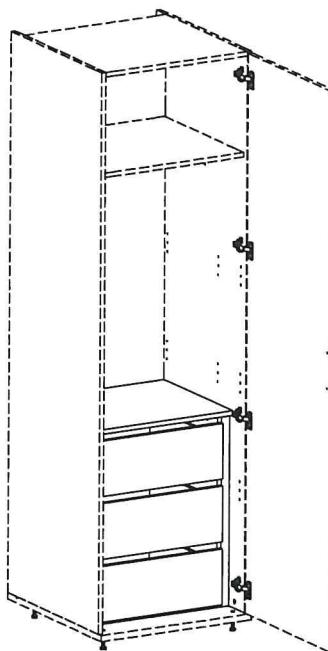
Use color annotations and
Nº plan for
after-sales service
exchanges :

WSCI070=WHITE/WIT/WEIß

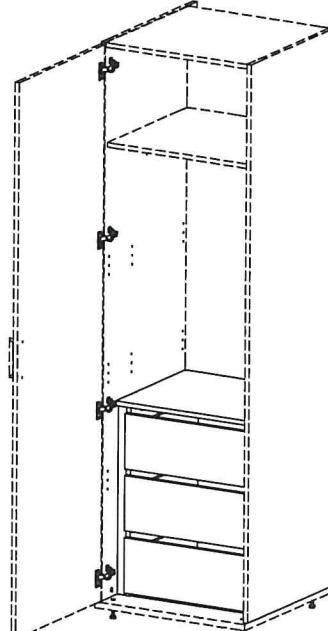
WSCI070-S=BLACK/ZWART/SCHWARZ



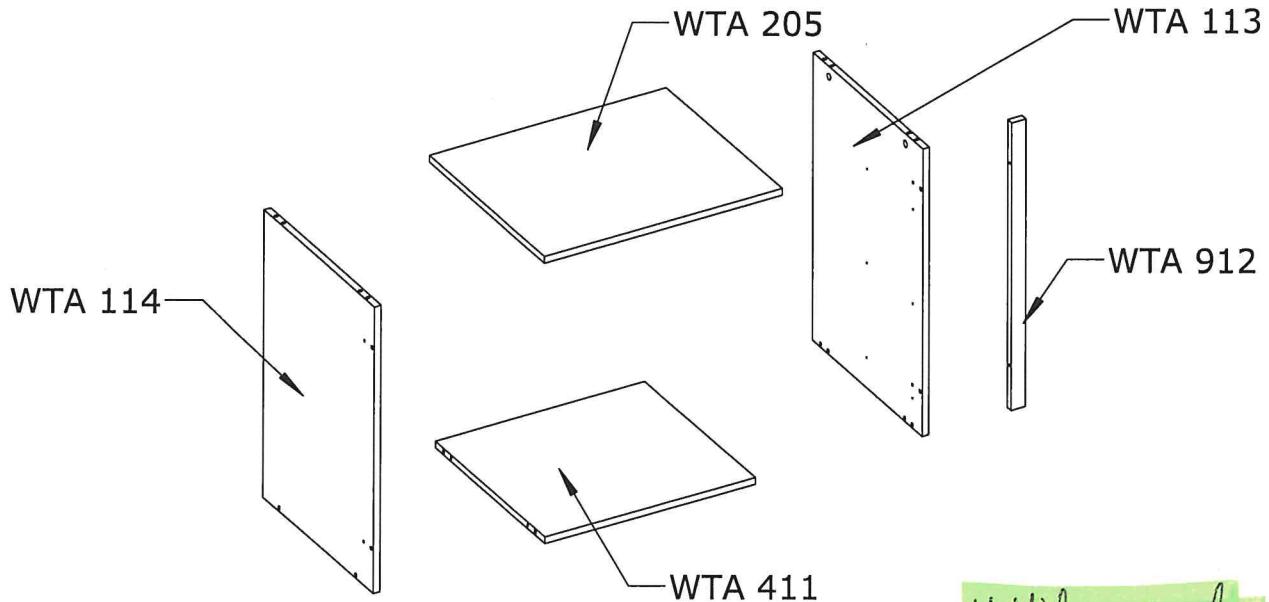
R



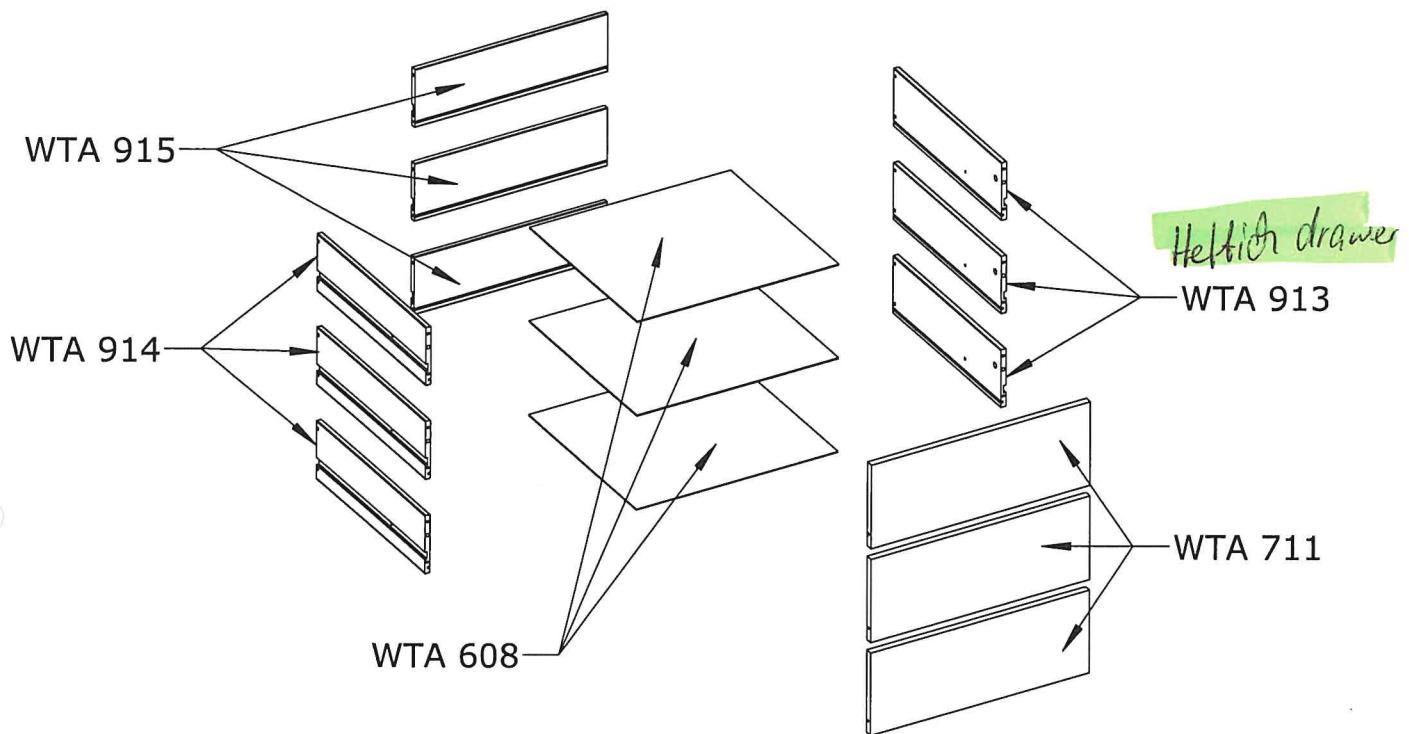
L



WSCI070



Hettich manual

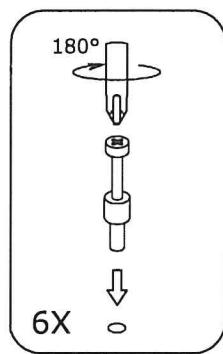
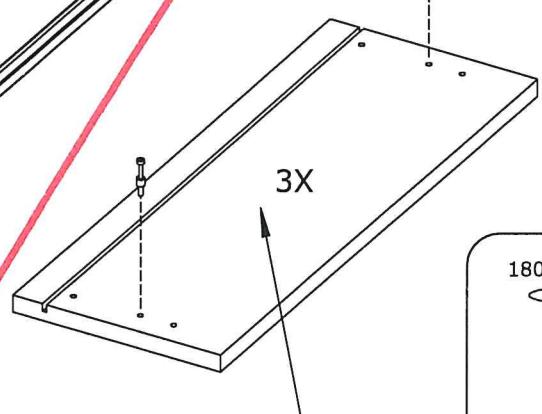
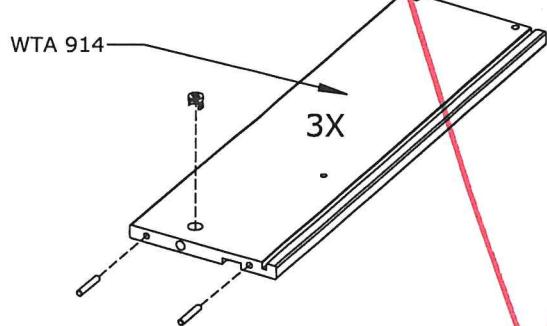
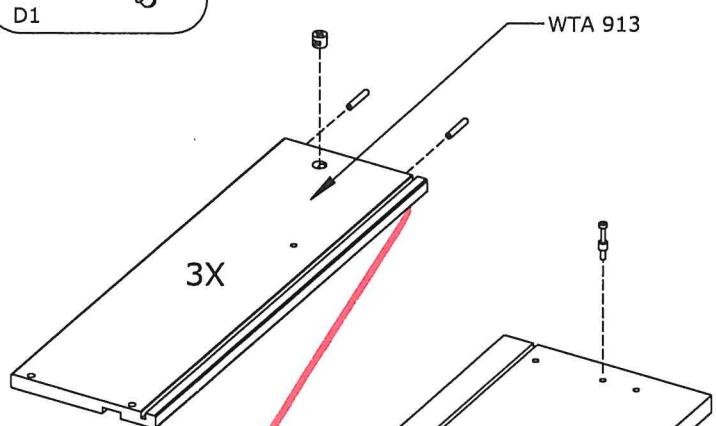
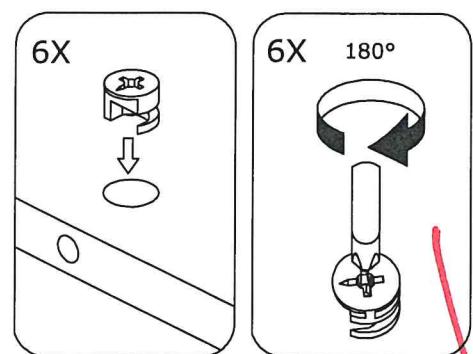
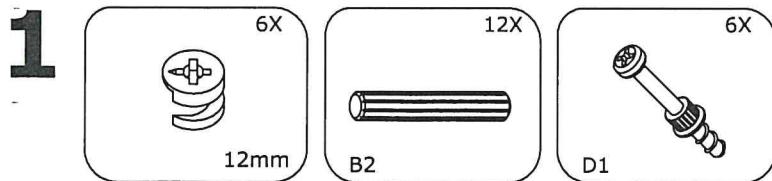


Hettich drawer

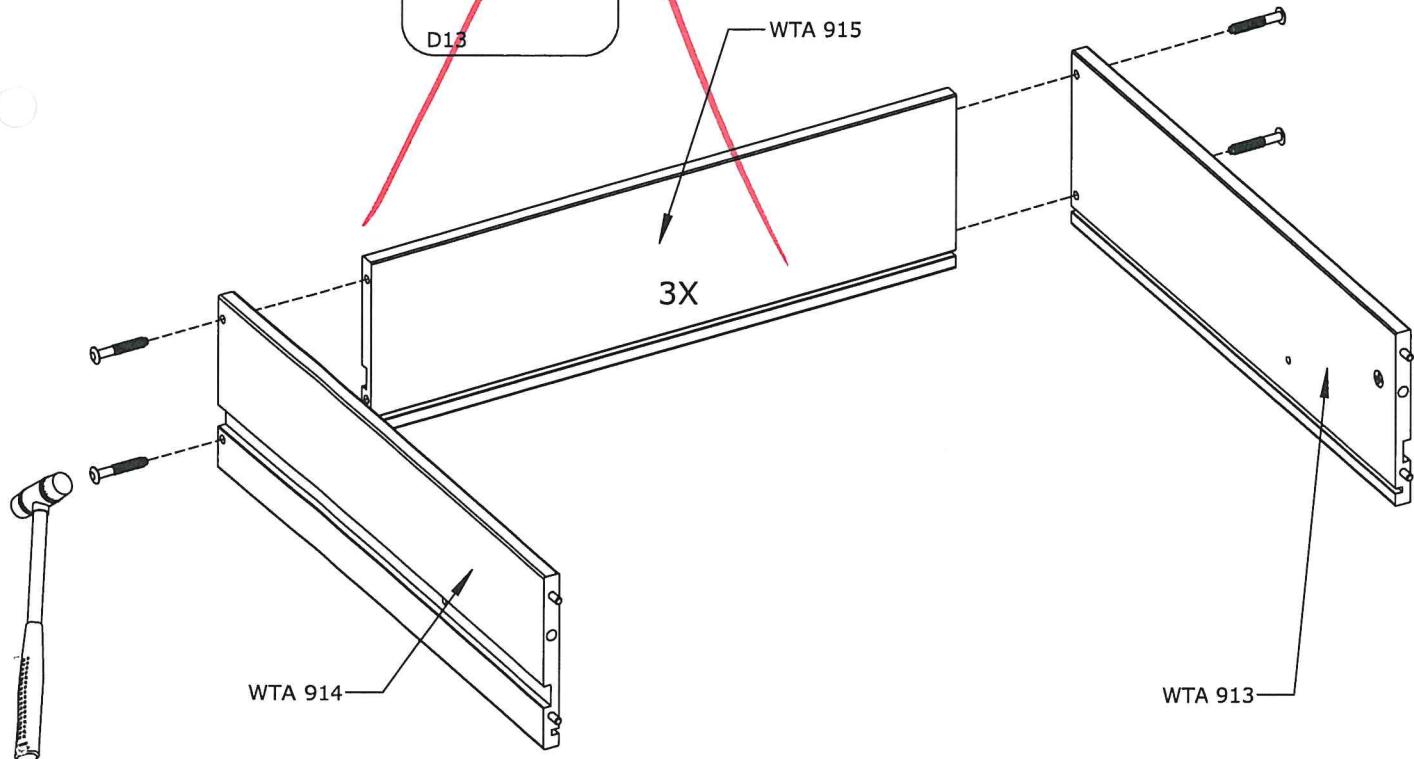
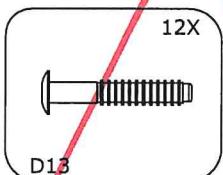
Nº PLAN	PACK 1	DESCRIPTION	DIMENSION
WTA 114	1	LEFT SIDE	684X460X16
WTA 113	1	RIGHT SIDE	684X460X16
WTA 205	1	TOP	566X480X16
WTA 411	1	BOTTOM	500X459X16
WTA 912	1	FILER	684X34X16
WTA 913	3	DRAWER RIGHT SIDE	450X138X12.5
WTA 914	3	DRAWER LEFT SIDE	450X138X12.5
WTA 915	3	DRAWER BACK	467X138X12.5
WTA 608	3	DRAWER BOTTOM	479X449X2
WTA 711	3	DRAWER FRONT	527X199X16

Package List

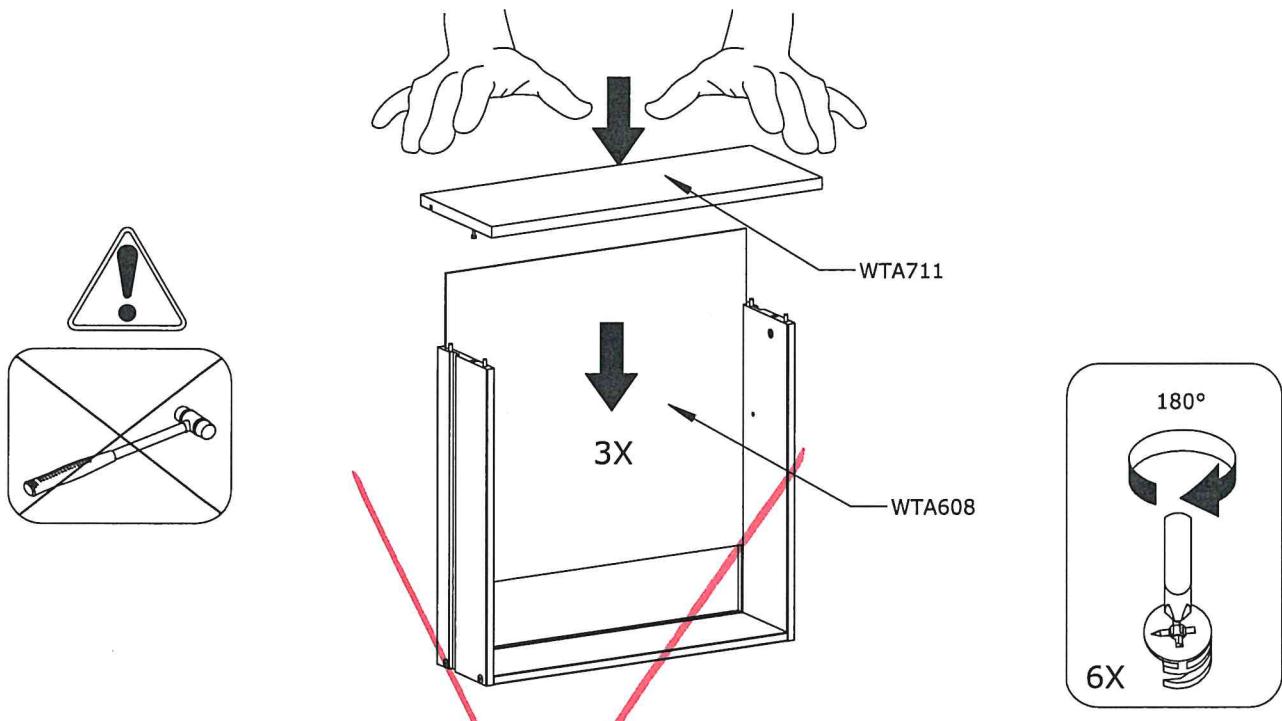
D4	4X Ø7x50 mm ✓
D13	12X Ø6.8x40 mm
D5	2X Ø7x40 mm ✓
D1	4 X L49 mm ✓
B1	8X Ø8x30 mm ✓
D16	2x Ø4x30mm ✓
D7	12X Ø3.5x15 mm
	Hettlich slider ✓
	3x Links / 3x Rechts
	6x Fronthalter Hettlich
	3x Hettlich
	drawer Set
D6	24x Ø6,3x13mm ✓
E6	Ausgleigdämpfer 6x ✓
D21	18x Ø3,5x20mm ✓
D22	18x Ø3,5x12mm ✓

1

Hettia manual

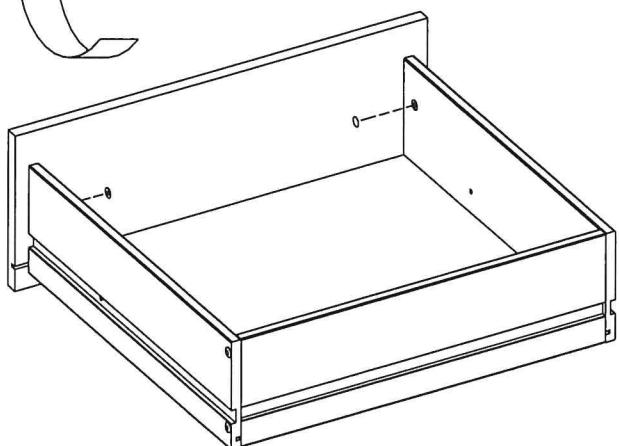
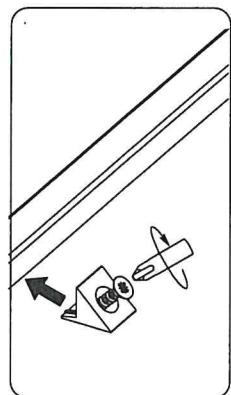
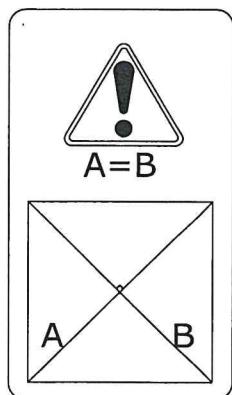
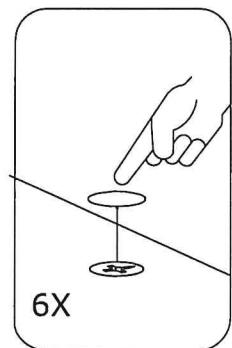
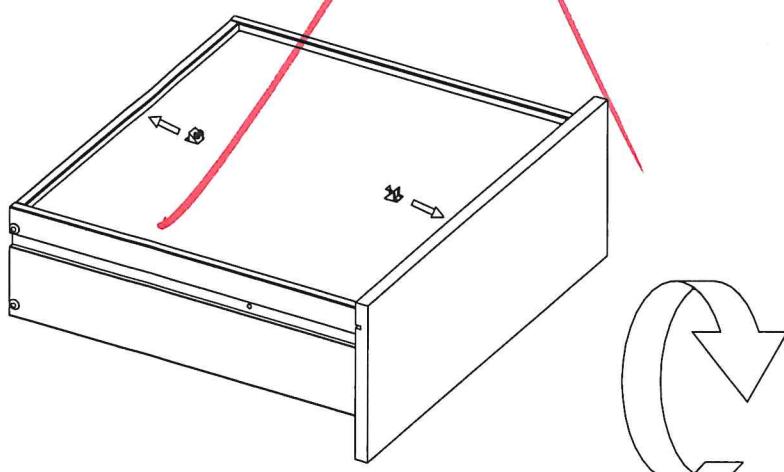
2

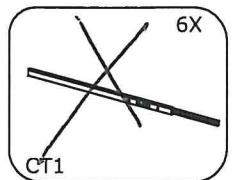
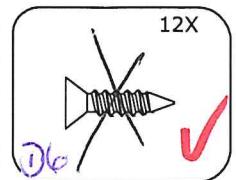
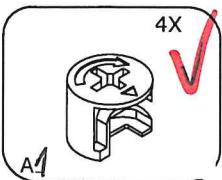
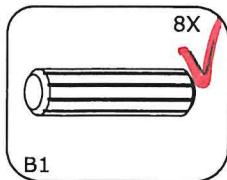
3



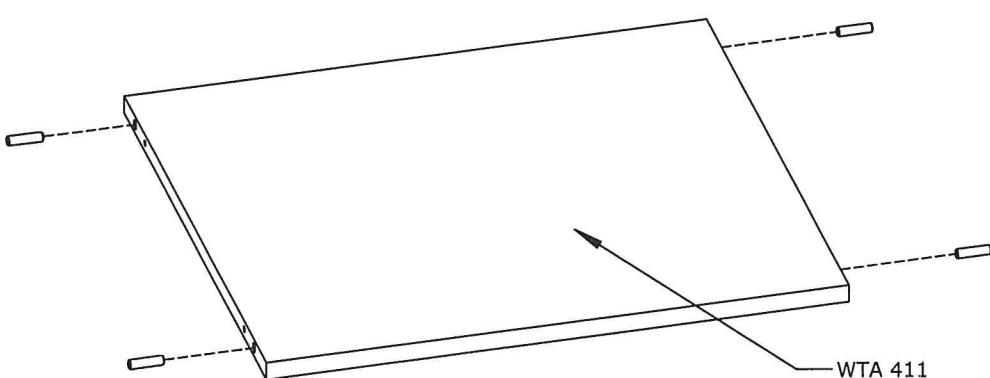
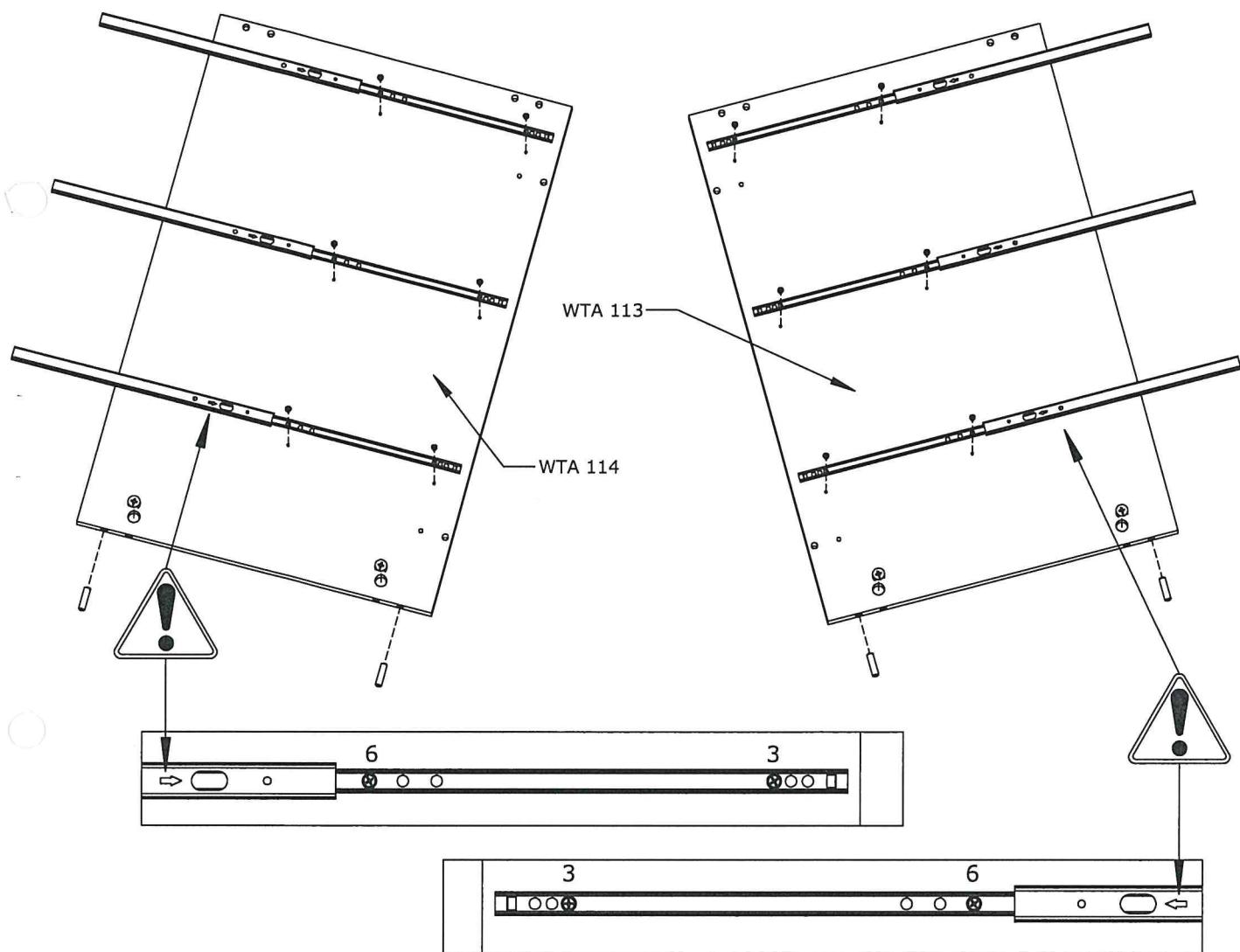
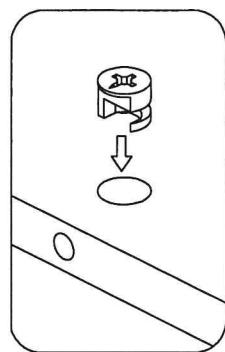
Hettich manual

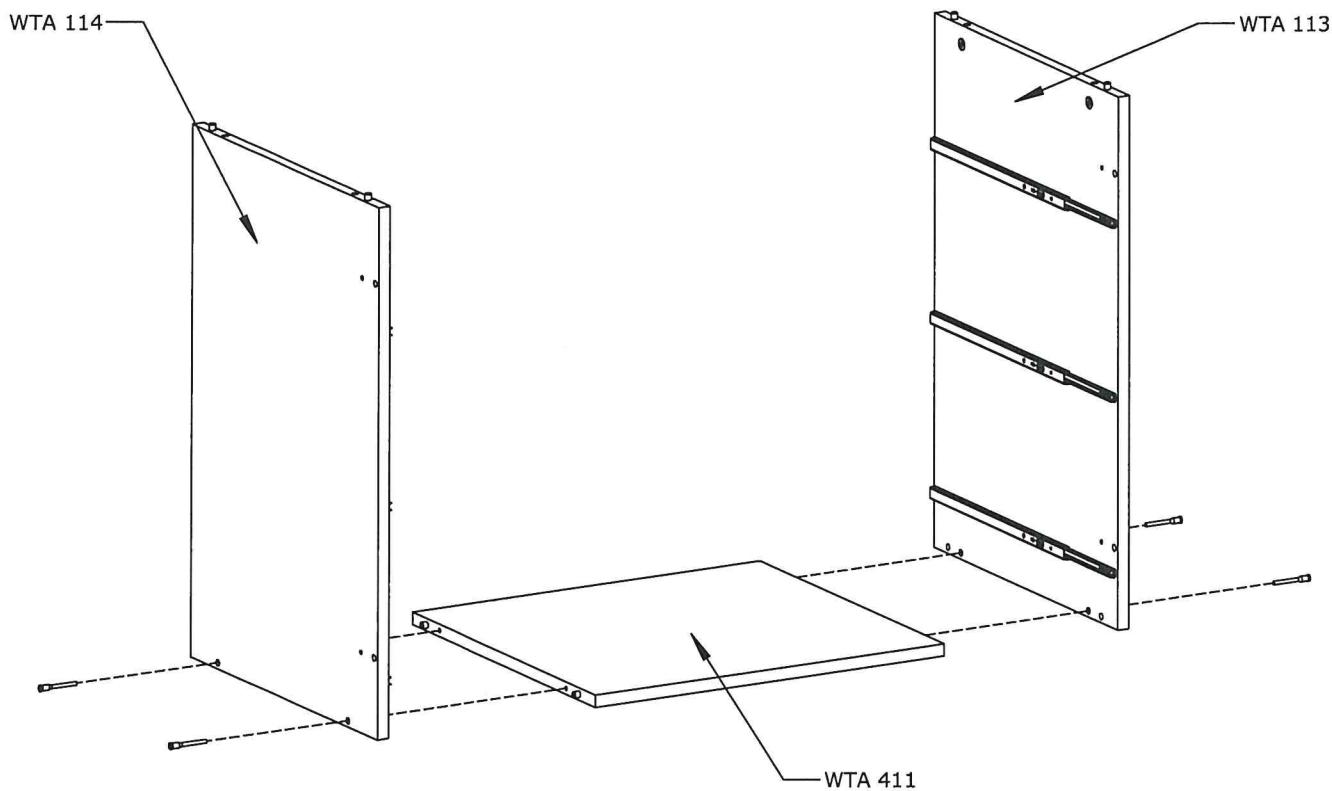
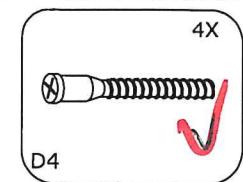
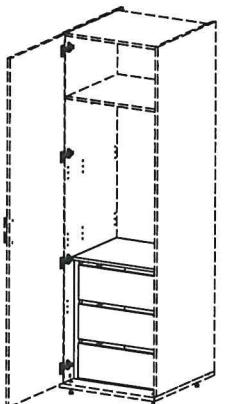
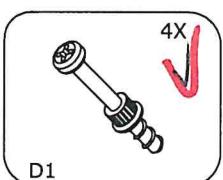
4



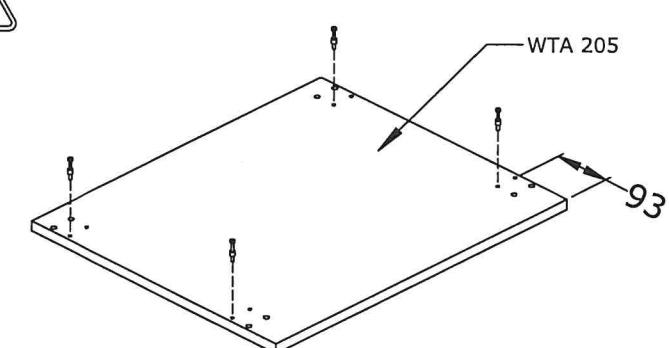
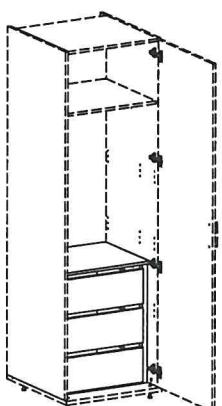
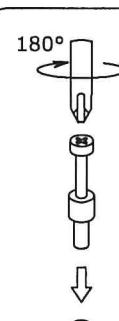
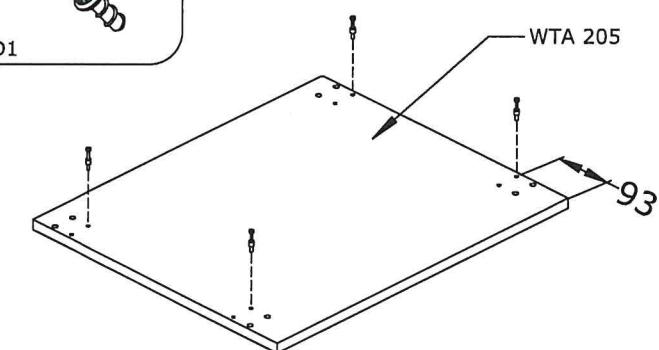
5

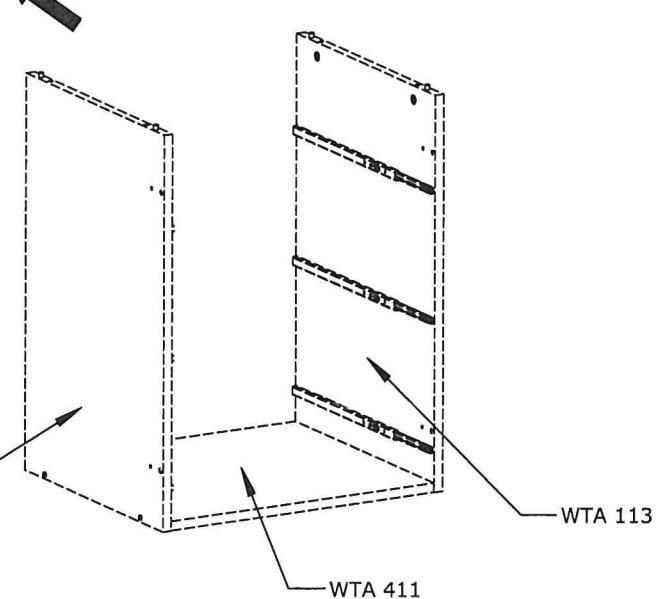
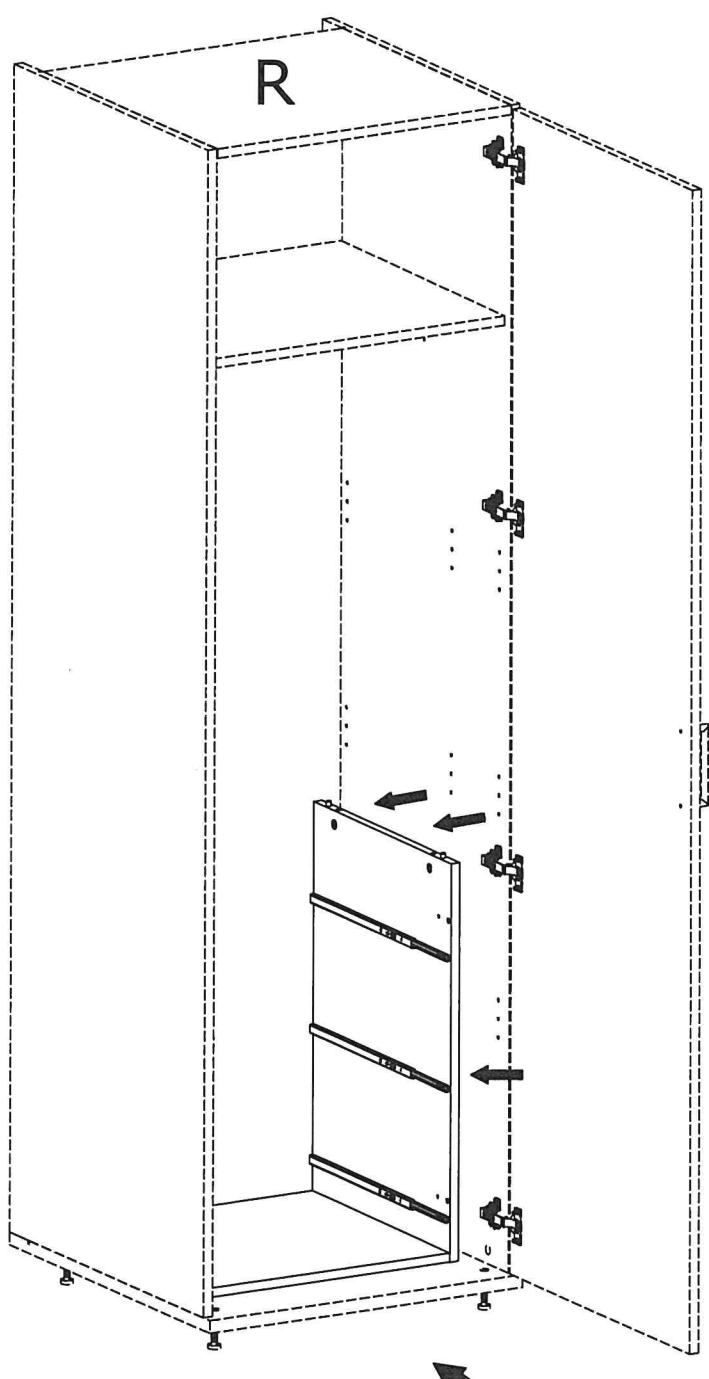
*24x ✓
6,3x13 ✓ Heltih slider ✓*



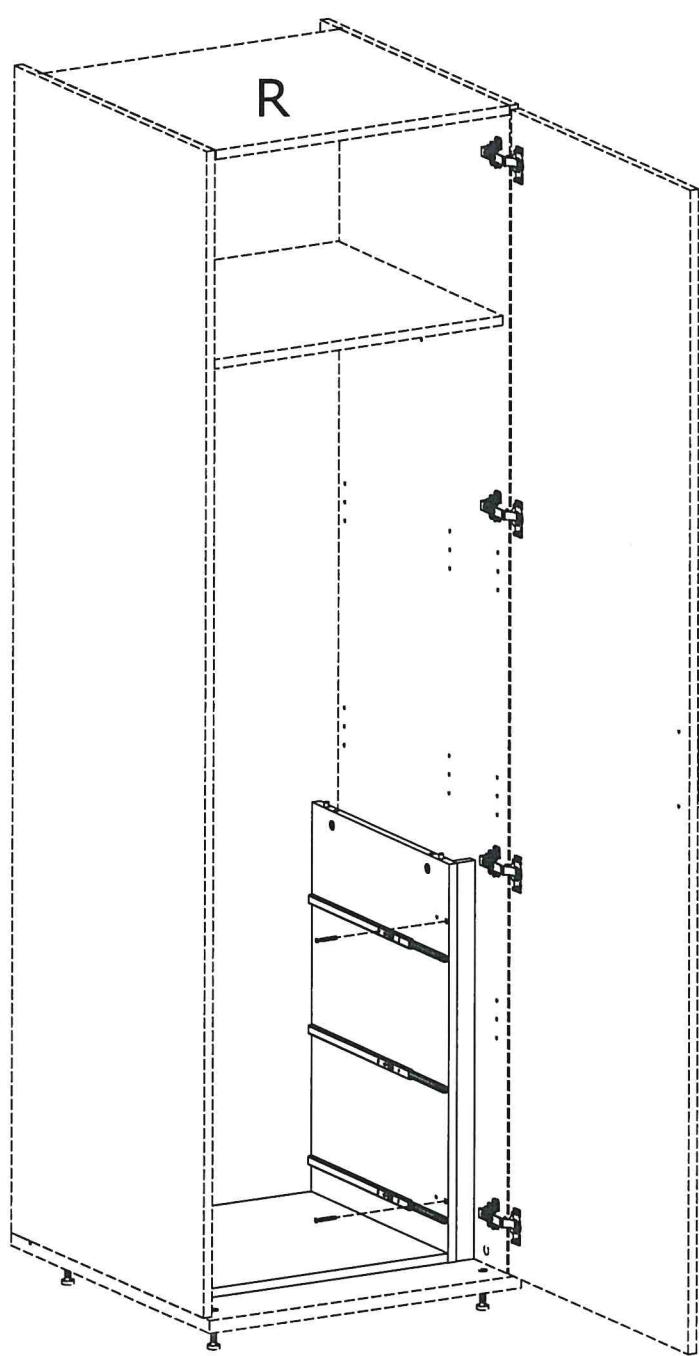
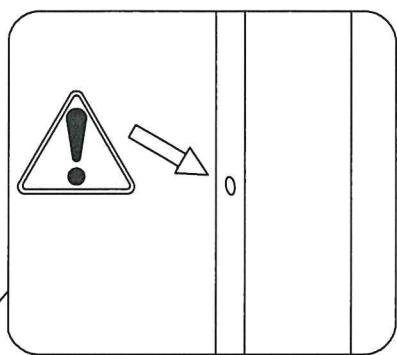
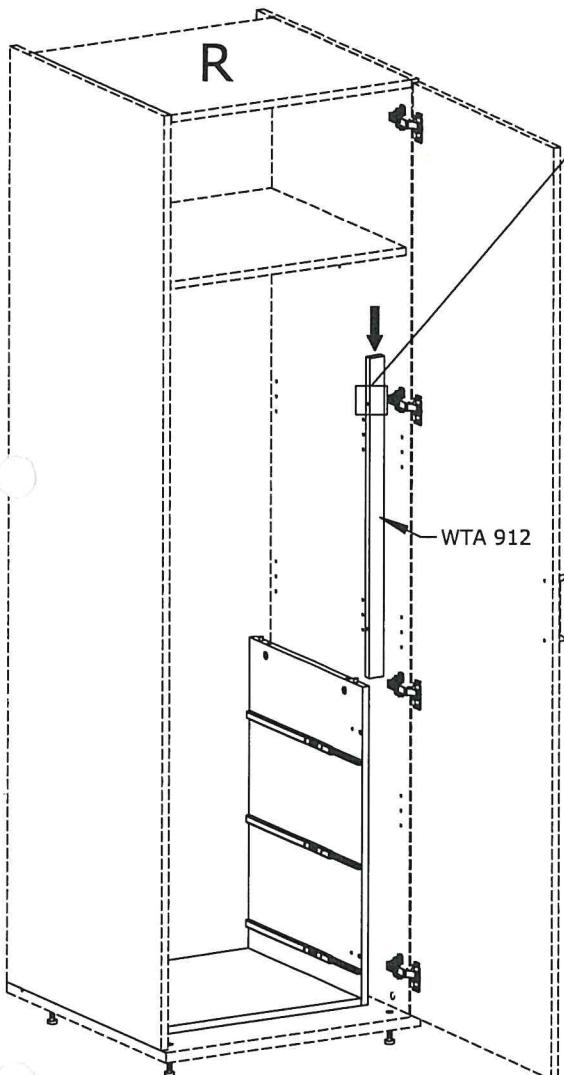
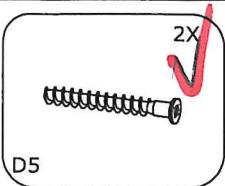
6**7**

R

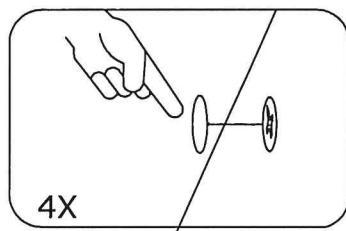
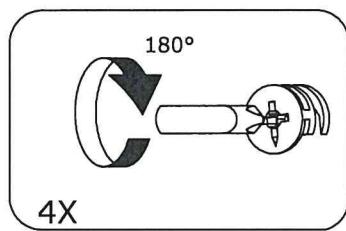
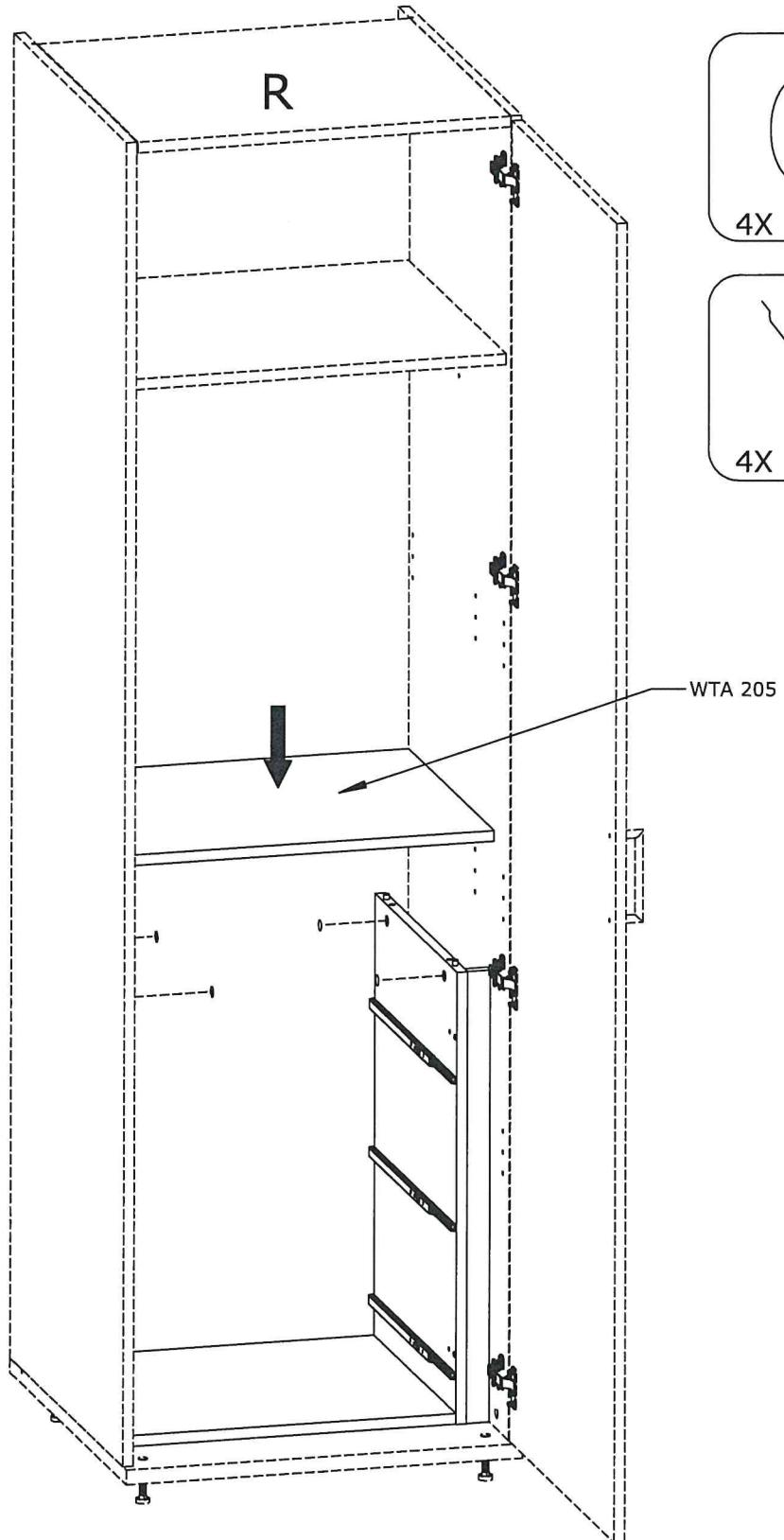
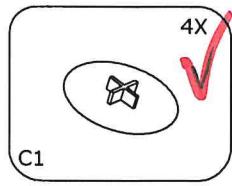




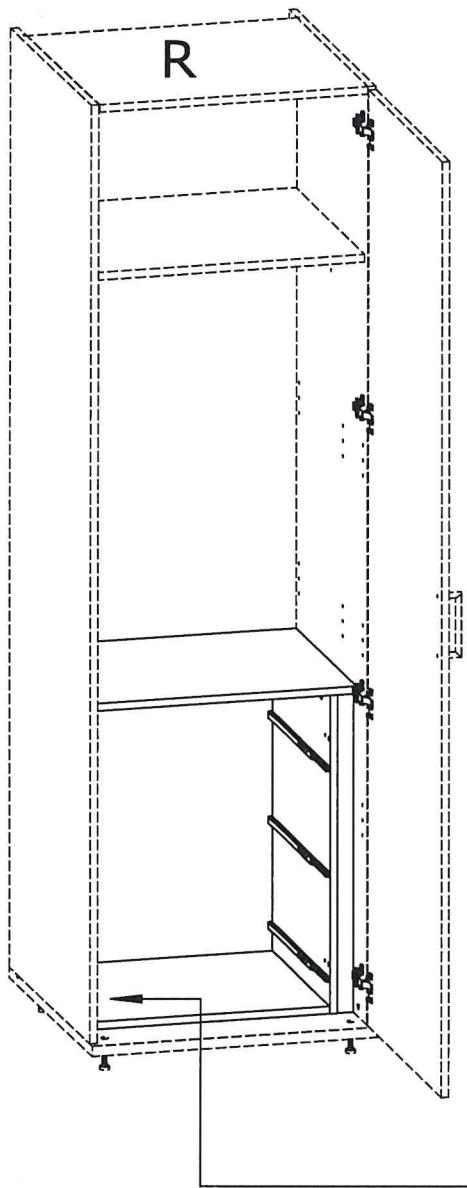
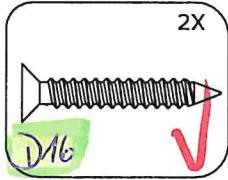
9



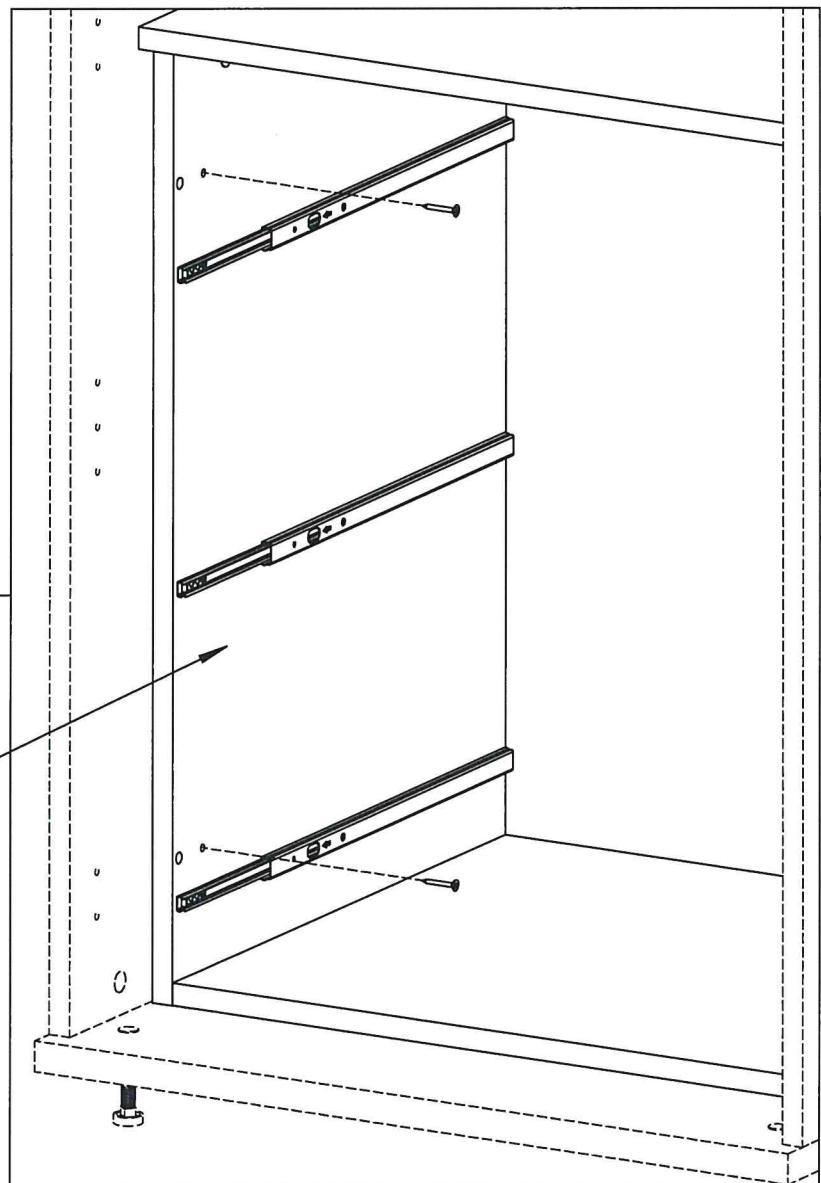
10

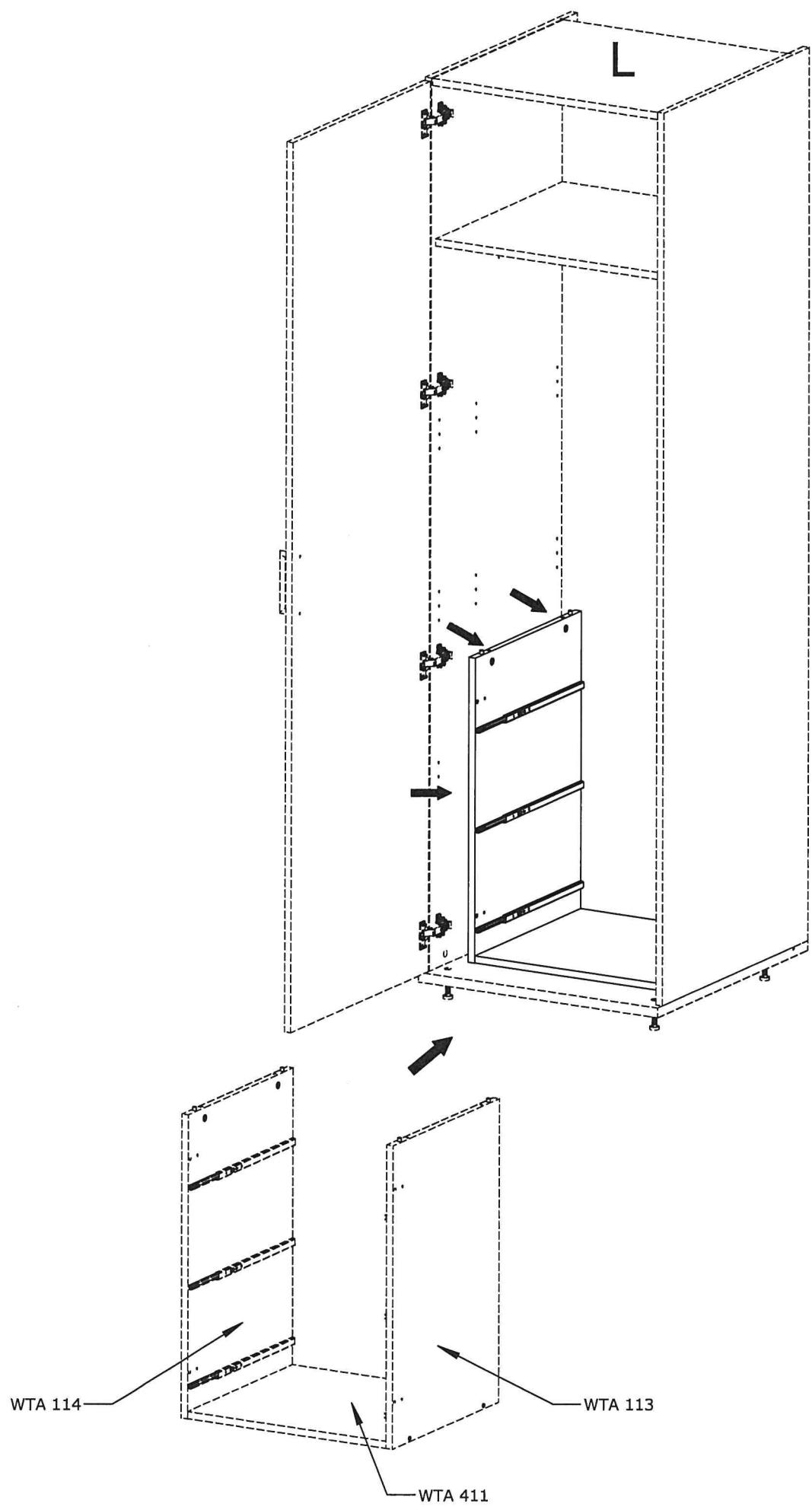


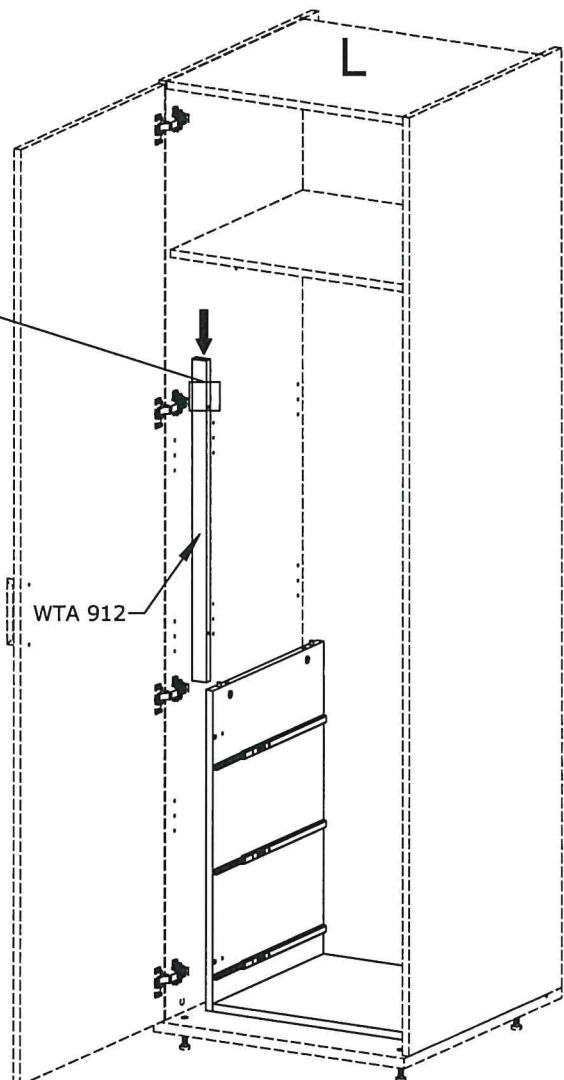
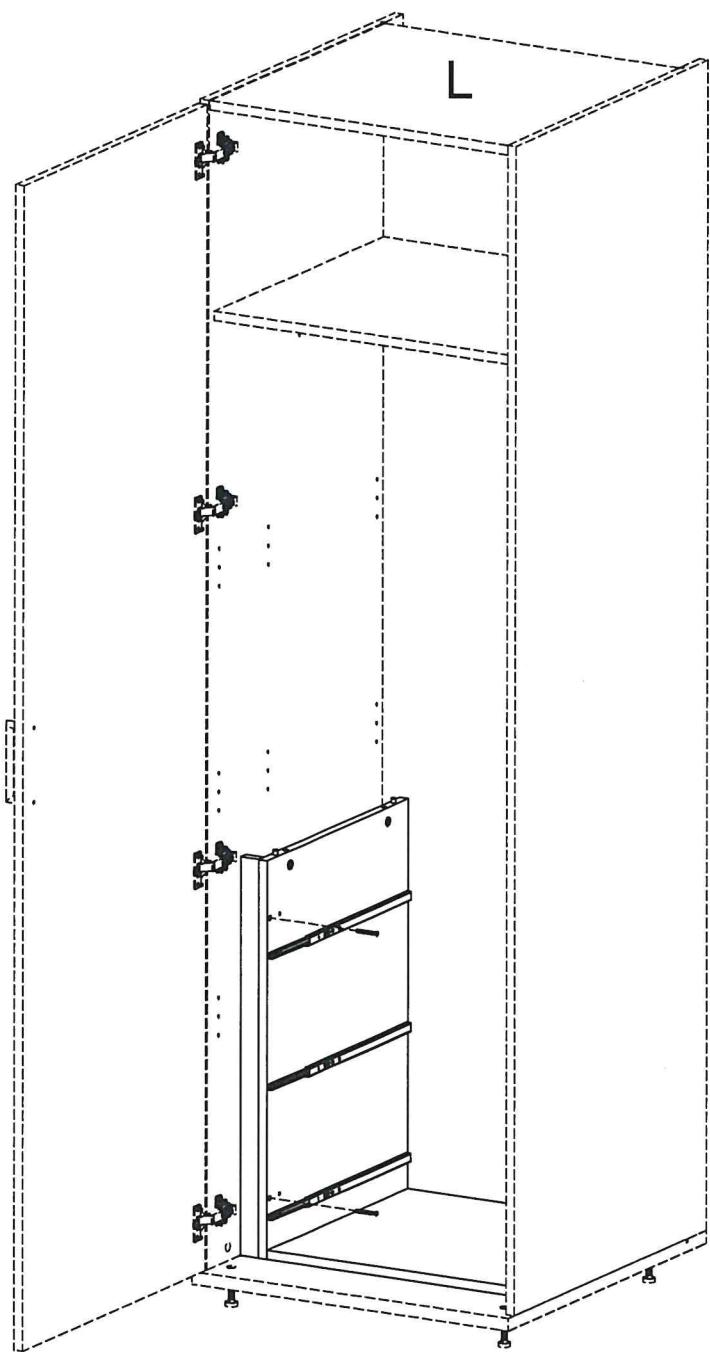
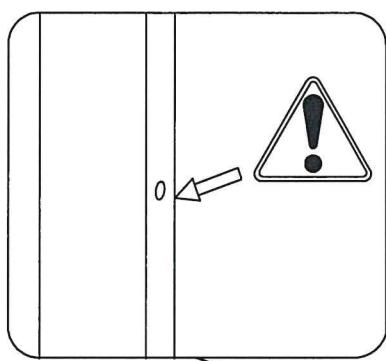
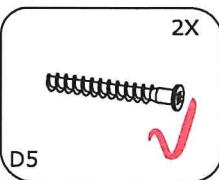
11



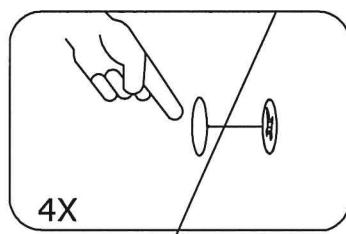
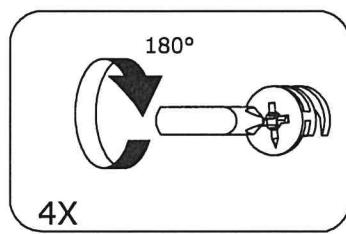
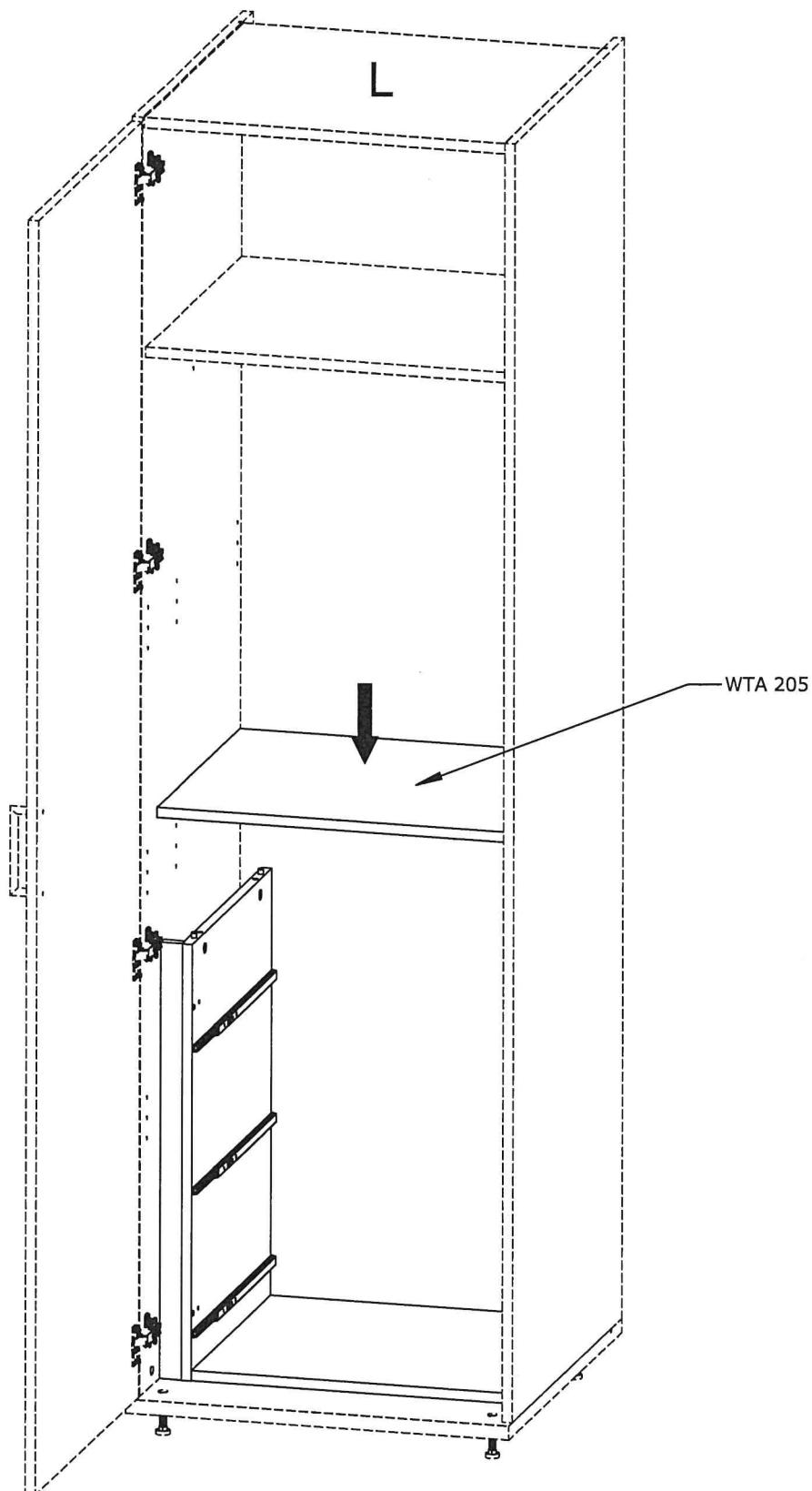
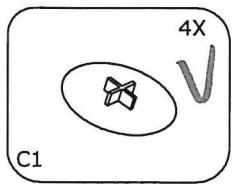
WTA 114



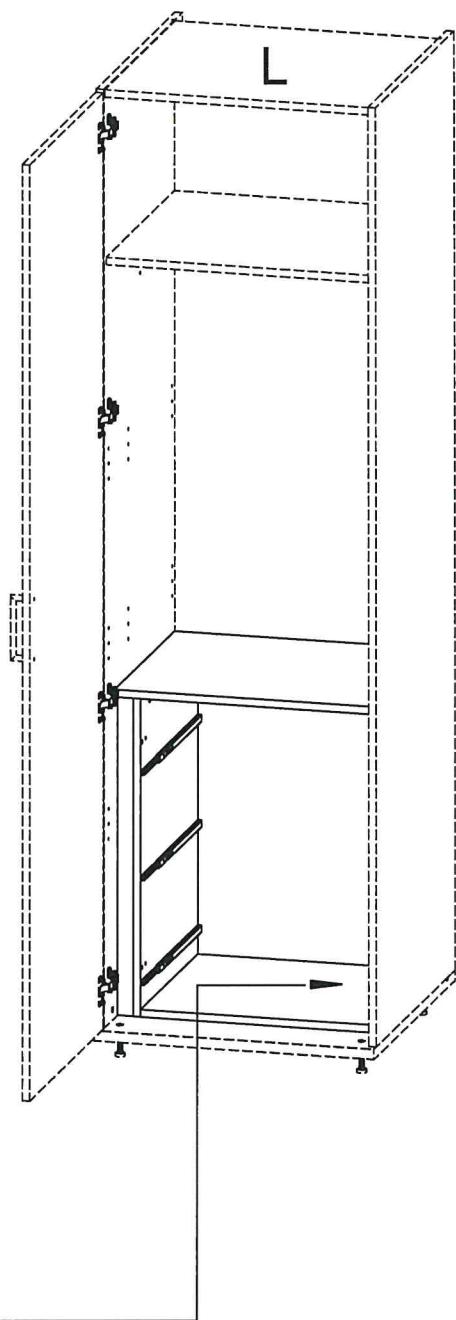
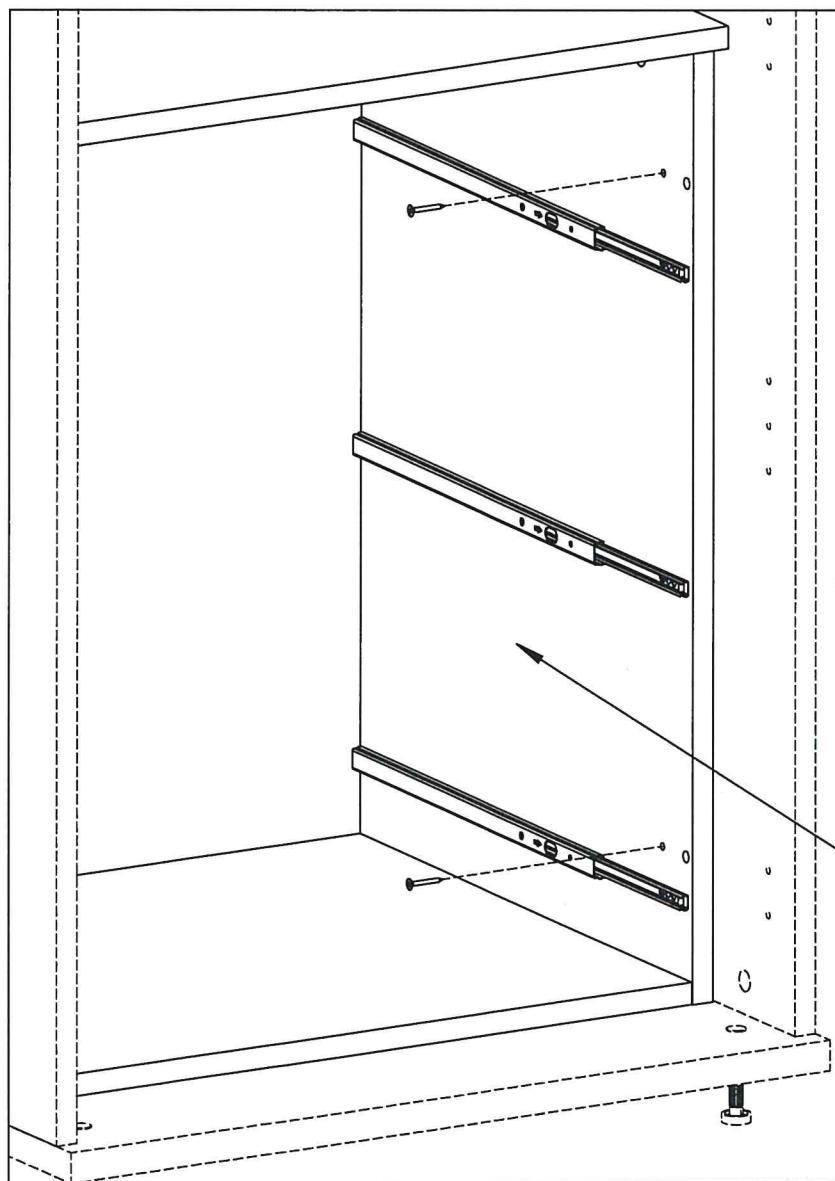
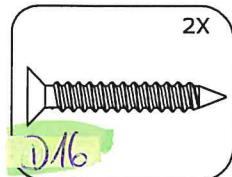


13

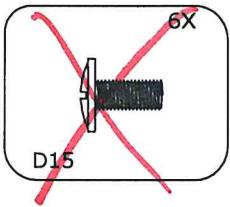
14



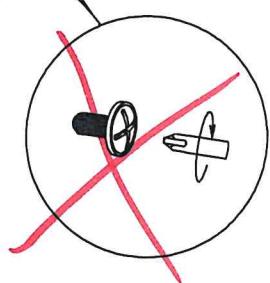
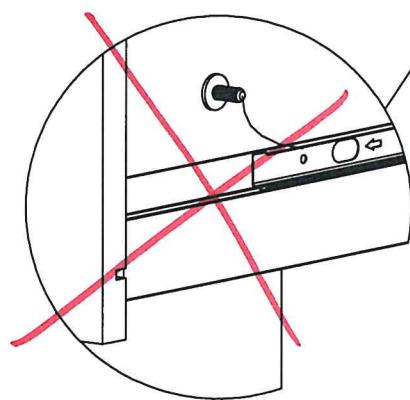
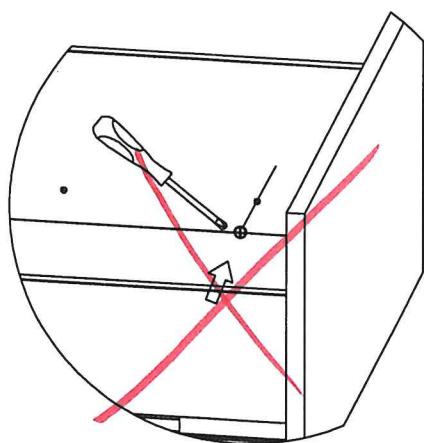
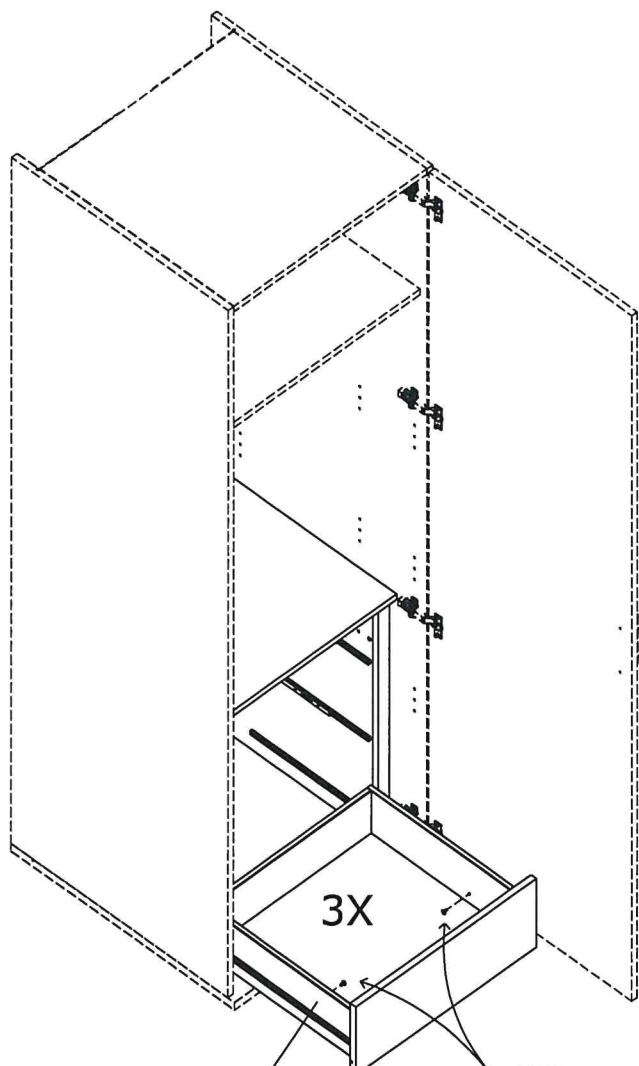
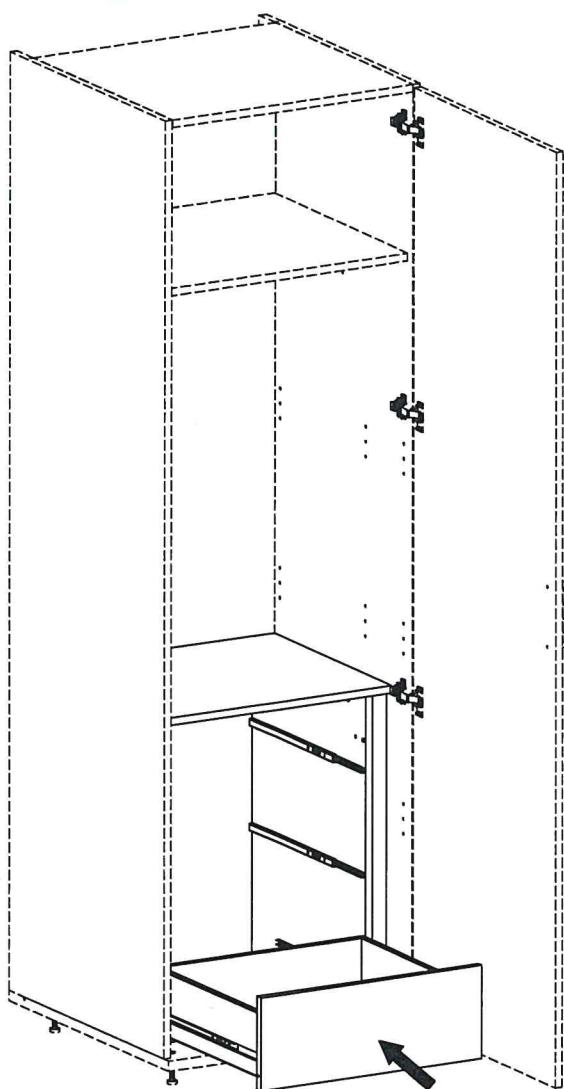
15



16



R + L





-DE- RICHTLINIEN FÜR DIE MÖBELPFLEGE

Bitte beachten Sie die unten aufgeführten Hinweise, um Ihre Möbel richtig zu pflegen:

Zur Reinigung muss ein sauberes, trockenes, weiches Tuch verwendet werden. Wenn das Möbel eine gründliche Reinigung erfordert, können Sie es leicht mit Wasser oder einem für die Möbelreinigung geeigneten Reinigungsmittel anfeuchten und anschließend die gereinigten Elemente trocken wischen. Metall- und Glasteile müssen mit handelsüblichen Reinigungsmitteln für die Reinigung dieser Art von Materialien gemäß der beiliegenden Anleitung gereinigt werden.

Verwenden Sie keine ätzenden Mittel, Scheuermittel und andere Mittel, deren Verwendungszweck unbekannt ist.

Die Reinigungsmittel müssen deutlich gekennzeichnet sein, dass sie für die Reinigung von Möbeln bestimmt sind.

WARNUNG!!! Hochglanzelemente, bei denen die Schutzfolie entfernt wurde, dürfen erst nach 72 Stunden gereinigt und verwendet werden.

- EN- GUIDELINES FOR FURNITURE CARE

Please follow the below specified remarks in order to properly take care of your furniture:

A clean dry soft fabric must be used for cleaning. If the furniture requires thorough cleaning, then you can slightly moistened it with water or cleaning agent designed for furniture cleaning, and subsequently the cleaned elements must be wiped until they're dry. Metal and glass parts must be cleaned using commercially available cleaning agents designed for cleaning of this type of materials, in accordance with the included instructions.

Do not use corrosive agents, scouring agents and other agents if their intended use is unknown.

The cleaning agents must have clear marking that they are intended for cleaning furniture.

WARNING!!! High gloss elements, from which the protective foil was removed, may be cleaned and used only after 72 hours.

-NL- RICHTLIJNEN VOOR MEUBILAIRONDERHOUD

Om goed voor uw meubilair te zorgen, dient u de onderstaande opmerkingen in acht te nemen:

Voor het reinigen moet een schone, droge, zachte stof worden gebruikt. Als het meubel grondig moet worden gereinigd, kunt u het licht bevochtigen met water of een schoonmaakmiddel voor meubelreiniging. Daarna moeten de gereinigde elementen worden afgeveegd totdat ze droog zijn. Metalen en glazen onderdelen moeten worden gereinigd met in de handel verkrijgbare reinigingsmiddelen die zijn ontworpen voor het reinigen van dit soort materialen, in overeenstemming met de meegeleverde instructies.

Gebruik geen bijtende middelen, schuurmiddelen en andere middelen als het beoogde gebruik onbekend is.

Op de schoonmaakmiddelen moet duidelijk zijn aangegeven dat ze bedoeld zijn voor het reinigen van meubels.

WAARSCHUWING!!! Hoogglanzende elementen waarvan de beschermfolie is verwijderd, mogen pas na 72 uur worden gereinigd en gebruikt..

-FR- DIRECTIVES POUR L'ENTRETIEN DES MEUBLES

Veuillez suivre les remarques ci-dessous afin de bien prendre soin de vos meubles :

Un tissu doux, propre et sec doit être utilisé pour le nettoyage. Si les meubles nécessitent un nettoyage en profondeur, vous pouvez les humidifier légèrement avec de l'eau ou un produit de nettoyage conçu pour le nettoyage des meubles, puis essuyer les éléments nettoyés jusqu'à ce qu'ils soient secs. Les parties métalliques et en verre doivent être nettoyées à l'aide de produits de nettoyage disponibles dans le commerce et conçus pour le nettoyage de ce type de matériaux, conformément aux instructions fournies.

N'utilisez pas d'agents corrosifs, d'agents abrasifs et d'autres agents si leur utilisation prévue est inconnue.

Les produits de nettoyage doivent porter une indication claire indiquant qu'ils sont destinés au nettoyage des meubles.

AVERTISSEMENT!!! Les éléments brillants dont le film de protection a été retiré ne peuvent être nettoyés et utilisés qu'après 72 heures.

-ES- DIRETRICES PARA EL CUIDADO DE LOS MUEBLES

Siga las observaciones especificadas a continuación para cuidar adecuadamente sus muebles:

Para la limpieza se debe utilizar un paño suave, limpio y seco. Si el mueble requiere una limpieza a fondo, se puede humedecer ligeramente con agua o un producto limpiador diseñado para la limpieza de muebles, y posteriormente se deben limpiar los elementos limpios hasta que estén secos. Las piezas metálicas y de vidrio deben limpiarse utilizando productos de limpieza disponibles comercialmente diseñados para la limpieza de este tipo de materiales, de acuerdo con las instrucciones incluidas. No utilice agentes corrosivos, abrasivos y otros agentes si se desconoce su uso previsto.

Los productos de limpieza deben tener una marca clara de que están destinados a la limpieza de muebles.

ADVERTENCIA!!! Los elementos brillantes que se han quitado la lámina protectora sólo pueden limpiarse y utilizarse después de 72 horas.

-PT- DIRETRIZES PARA CUIDADOS COM MÓVEIS

Siga as observações especificadas abaixo para cuidar adequadamente de seus móveis:

Um tecido macio, limpo e seco deve ser usado para limpeza. Se o móvel necessitar de uma limpeza completa, pode-se umedecê-lo levemente com água ou um produto de limpeza próprio para limpeza de móveis e, posteriormente, os elementos limpos devem ser enxugados até secarem. As peças metálicas e de vidro devem ser limpas com agentes de limpeza disponíveis no mercado, concebidos para a limpeza deste tipo de materiais, de acordo com as instruções incluídas.

Não use agentes corrosivos, agentes abrasivos e outros agentes se o uso pretendido for desconhecido.

Os agentes de limpeza devem ter marcação clara de que se destinam à limpeza de móveis.

AVISO!!! Os elementos de alto brilho, dos quais foi removida a película protetora, poderão ser limpos e utilizados somente após 72 horas.

-SWE- RIKTLINJER FÖR MÖBLERVÄRD

Följ nedanstående anmärkningar för att ta hand om dina möbler på rätt sätt:

Ett rent torrt mjukt tyg måste användas för rengöring. Om möblerna kräver noggrann rengöring, kan du fukta den lätt med vatten eller rengöringsmedel avsett för möbelstädning, och därefter måste de rengjorda delarna torkas tills de är torra. Metall- och glasdela måste rengöras med kommersiellt tillgängliga rengöringsmedel avsedda för rengöring av denna typ av material, i enlighet med de medföljande instruktionerna.

Använd inte frätande medel, skurmedel och andra medel om deras avsedda användning är okänd.

Rengöringsmedlen ska ha tydlig markering att de är avsedda för rengöring av möbler.

VARNING!!! Höglänka element, från vilka skyddsfolien togs bort, får rengöras och användas först efter 72 timmar.

-IT- LINEE GUIDA PER LA CURA DEL MOBILE

Si prega di seguire le osservazioni specificate di seguito per prendersi cura adeguatamente dei propri mobili:

Per la pulizia è necessario utilizzare un tessuto morbido, pulito e asciutto. Se il mobile necessita di una pulizia approfondita, è possibile inumidirlo leggermente con acqua o detergente specifico per la pulizia dei mobili, quindi gli elementi puliti dovranno essere puliti fino a quando non saranno asciutti. Le parti in metallo e vetro devono essere pulite utilizzando detergenti disponibili in commercio progettati per la pulizia di questo tipo di materiali, secondo le istruzioni indicate.

Non utilizzare agenti corrosivi, abrasivi e altri agenti se non si conosce la loro destinazione d'uso.

I detergenti devono indicare chiaramente che sono destinati alla pulizia dei mobili.

AVVERTIMENTO!!! Gli elementi lucidi, da cui è stata rimossa la pellicola protettiva, possono essere puliti e utilizzati solo dopo 72 ore.

-NO- RETNINGSLINJER FOR MØBELPLEIE

Vennligst følg de spesifiserte kommentarene nedenfor for å ta vare på møblene dine på riktig måte:

Et rent tørt, mykt stoff må brukes til rengjøring. Hvis møblene krever grundig rengjøring, kan du fugte dem litt med vann eller rengjøringsmiddel beregnet på møbelrengjøring, og deretter må de rengjorte elementene tørkes til de er tørre. Metall- og glassdeler må rengjøres med kommersielt tilgjengelige rengjøringsmidler beregnet for rengjøring av denne typen materialer, i henhold til de medfølgende instruksjonene.

Ikke bruk etsende midler, skuremidler og andre midler hvis tiltenkt bruk er ukjent.

Rengjøringsmidlene skal ha tydelig markering på at de er beregnet på rengjøring av møbler.

ADVARSEL!!! Høylanselementer, som beskyttelsesfolien ble fjernet fra, kan rengjøres og brukes først etter 72 timer.

-DK- RETNINGSLINJER FOR MØBELPLEJE

Følg vennligst nedenstående angivne bemærkninger for at passe ordentligt på dine møbler:

Der skal bruges et rent tørt blødt stof til rengøring. Trænger møblet til grundig rengøring, kan du fugte det lidt med vand eller rengøringsmiddel beregnet til møbelrengøring, og efterfølgende skal de rengjorte elementer tørres af, indtil de er tørre. Metal- og glasdele skal rengøres med kommersielt tilgængelige rengøringsmidler, der er beregnet til rengøring af denne type materialer, i overensstemmelse med de medfølgende instruktioner.

Brug ikke ætsende midler, skuremidler og andre midler, hvis deres tilsvigtede anvendelse er ukendt.

Rengøringsmidlerne skal have tydelig markering af, at de er beregnet til rengøring af møbler.

ADVARSEL!!! Høylanselementer, hvorfra beskyttelsesfolien blev fjernet, må kun rengøres og bruges efter 72 timer.